



ICONTEC certifica que el sistema de gestión de:
 ICONTEC certifies that the management system of:

GRAPAS Y PUNTILLAS EL CABALLO LTDA.

Planta y Oficinas Administrativas: Carrera 10 30-07 Sogamoso, Boyacá
 Oficinas Comerciales: Calle 95 15-47 Oficina 505, Bogotá D.C. - Colombia

ha sido evaluado y aprobado con respecto a la norma internacional:
 has been assessed and approved based on the international standard:

ISO 9001:2000 - NTC-ISO 9001:2000

Este Certificado es aplicable a las siguientes actividades:

This certificate is applicable to the following activities:

**Fabricación y venta de puntillas, grapas, clavos,
 alambres trefilados, recocidos, galvanizados y de púas
 en acero al carbono**

**Manufacture and sales of nails, staples, draw wires,
 annealed wires, galvanized wires and steel wires**

**Esta aprobación está sujeta a que el sistema de gestión se mantenga de acuerdo con los
 requisitos establecidos en la norma, lo cual será verificado por el ICONTEC**

This approval is subject to the maintenance of the management system according to the
 requirements established in the above mentioned standard, which will be verified by ICONTEC.

Certificado SC 751-1
 Certificate

Fecha de Aprobación: 2001 08 29
 Approval Date:

Fecha Última Modificación:
 Last Modification Date

Fecha de Renovación: 2006 09 22
 Renewal Date:

Fecha de Vencimiento: 2009 09 22
 Expiration Date

Director Ejecutivo
 Executive Director



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK[®]

CERTIFICATE

IQNet and
ICONTEC

hereby certify that the organization

GRAPAS Y PUNTILLAS EL CABALLO LTDA.

Planta y Oficinas Administrativas: Carrera 10 30-07 Sogamoso, Boyacá
Oficinas Comerciales: Calle 95 15-47 Oficina 505, Bogotá D.C. - Colombia

for the following field of activities:

**Fabricación y venta de puntillas, grapas, clavos,
alambres trefilados, recocidos, galvanizados y de púas
en acero al carbono**

**Manufacture and sales of nails, staples, draw wires,
annealed wires, galvanized wires and steel wires**

has implemented and maintains a

Quality Management System

which fulfills the requirements of the following standard

ISO 9001:2000

Issued on: 2006 09 22

Validity date: 2009 09 22

Registration Number: CO-SC 751-1

*Dr. Fabio Roversi
President of IQNet*

*Fabio Tobón
Executive Director of ICONTEC*



ICONTEC
INTERNATIONAL



IQNet Partners*:

AENOR Spain AFAQ France AIB-Vinçotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CISQ Italy CQC China
CQM China CQS Czech Republic DQS Germany DS Denmark ELOT Greece FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela
HKQAA Hong Kong ICONTEC Colombia IMNC Mexico IRAM Argentina JQA Japan KEMA Netherlands KFQ Korea MSZT Hungary
Nemko Certification Norway NSAI Ireland ÖQS Austria PCBC Poland PSP Certification Singapore QML Canada RB Russia